



공공 교육 감독관청(OSPI)
가정 언어 설문 조사

학생 이름:		날짜:
생일:	성별:	학년:
양식을 작성한 사람:		
부모/후견인 이름 _____		학생과의 관계 _____
부모/후견인 서명 _____		
이용할 수 있다면, 학교에서 받는 통신을 어떤 언어로 하기를 바라십니까? _____		
귀하의 자녀는, 다니던 과거 학교에서 과도기의 이중 언어 교육 프로그램(Transitional Bilingual Instruction Program)을 통하여 영어 개발 지원을 받았습니까? 예__ 아니요__ 모릅니다__		

1. 귀하의 자녀가 태어난 국가는 어디입니까?	_____
2. 귀하의 자녀가 처음 말하면서 배운 언어는 무엇입니까?*	_____
3. <u>귀하의 자녀가</u> 가정에서 가장 흔히 사용하는 언어는 무엇입니까?*	_____
4. <u>부모/후견인(들)</u> 이 자녀에게 말할 때 가장 흔히 사용하는 언어(들)는 무엇입니까?	_____
5. 귀하의 자녀가 미국의 외부에서 정식 교육을* 받은 적이 있습니까? (유치원 - 12학년) ____ 예 ____ 아니요 "정식 교육"에는 난민 수용소나 기타 비공인 아동 프로그램은 포함되지 않습니다.	"예"라면, 어떤 언어(들)로 교육을 받았습니까? _____
6. 귀하의 자녀가 미국의 학교에 처음 입학한 시기는 언제입니까? (유치원 - 12학년)	_____
	월 일 년

*WAC 392-160-005: "주요 언어"란 학생이(반드시 부모, 후견인, 또는 기타 사람일 필요는 없습니다) 거주지에서 의사소통을 위하여 가장 자주 사용하는 언어를 뜻합니다.

Note to district: A response of a language other than English to question #2 OR question #3 triggers ELL placement testing.

가정 언어 설문조사의 목적

가정 언어 설문조사는 워싱턴 주 학교에 등록된 모든 학생들에게 주어집니다. 다음 정보는 이 양식에 관하여 있을 수 있는 질문의 답을 제공할 것입니다.

가정 언어 설문조사의 목적은 무엇인가?

가정 언어 설문조사의 일차 목적은 학업의 성공에 필요한 영어 스킬의 개발을 도와주는 지원과 다른 서비스에 대한 자격이 있는 학생들을 파악하는 것입니다. 이러한 정보는 학생이 학교에서 성공하는데 필요한 서비스를 받는 학생의 자격에 영향을 주기 때문에 이를 올바르게 기록하는 것이 중요합니다. 추가적인 언어와 학습 지원이 필요한지 결정하기 위해 시험이 필요할 수 있습니다. 어떠한 학생도 이 양식에 기입된 내용만을 근거로 영어 개발 프로그램에 배치되지 않을 것입니다.

학생의 일차 언어와 집에서 사용하는 언어(들)을 묻는 이유는 무엇인가?

학생의 언어에 관한 두 가지 질문은 다음을 결정하는데 도움이 됩니다:

- 영어를 배우는데 필요한 도움을 받을 자격이 있는가.
- 교직원이 학생의 집에서 사용되는 다른 언어를 알아야만 하는가.

귀하의 자녀가 처음 배운 언어는 현재 집에서 의사소통을 위해 귀하의 자녀가 사용하는 언어와 다를 수 있습니다. 이 두 가지 질문에 대한 응답은 학교에서 학생 각자의 필요에 적합한 지도를 제공하는데 있어서 학교에 도움이 될 뿐 아니라 발생할 수 있는 의사소통의 지원에도 도움이 됩니다. 영어 이외의 언어를 먼저 배운 학생들은 추가의 지원에 대한 자격이 있을 수 있습니다. 영어를 잘 말하는 학생이라도 학교에서의 성공을 위해 필요한 언어 스킬 개발에 대한 지원을 필요로 할 수 있습니다.

학생의 출생지를 묻는 이유는 무엇인가?

이 정보는 교육구와 주정부가 연방 기금 지원의 목적상 학생이 이민자의 정의에 부합하는지 결정하는데 도움이 됩니다. 이것은 학생의 부모가 미국 시민이지만 학생은 미국 외부에서 출생한 경우에도 적용이 됩니다. 이 양식은 서류가 없을 수 있는 학생을 적발하는 데에는 사용되지 않습니다.

학생의 이전 교육에 관해 묻는 이유는 무엇인가?

학생의 교육에 관한 정보는 학생이 미국과 미국 외부에서 받은 교육이 프로그램과 교육구 서비스의 참여에 대한 모든 추천 내용에 포함되도록 하는데 도움이 됩니다. 학생의 교육 배경은 또한 그 학생의 과거의 교육 배경에 근거하여 주정부의 표준에 대해 충분한 진전이 이루어지는지 결정하는데 도움이 되는 중요한 정보입니다.

가정 언어 설문조사에 필요한 정보를 제공해주셔서 감사합니다. 이 양식이나 귀하 자녀의 학교에서 제공되는 서비스에 관한 다른 질문이 있으시면 귀하의 교육구에 연락하십시오.